

He came to apologize, as was expected.

Anyway, he lost his job, as has been mentioned above.

There is no one but admires his courage.

16.33. 【“And That”】 在英文里，短語“and that”可以代表整個前行的子句。例如：—

The poor boy was ordered to go out and fetch water, and that  
 (即：go out and fetch water) on a stormy night like this.  
 You had better pay up, and that (pay up) immediately.

## 簡寫和縮寫

16.40. 【縮寫】 縮寫式如 isn't, aren't, don't, won't,  
 wouldn't, shan't, can't 極其普通，成爲日常用語的一部分。事實上，“它們已經變成正常的口語形式，甚至如果英國人說出 I  
 shall not 或 I cannot 的時候，好像在 not 上多少帶點強調的意思。實則 not 這個詞兒老是讀 [nɒt]，決不讀 [nət]，所以除去讀時元音很清楚，或用上述的縮寫式以外，再沒有其他讀法了。

尤其在問句里，Are you not coming? 或 Can he not go himself? 不似 Aren't you coming? 或 Can't he go himself? 常見。Do ~ not? 在問句里更不多見。我們極少說 Do you not think so? 或 Does he not come here everyday?，總是用 don't you? 和 doesn't he? 的形式。所以我們如果不精通這些形式，休想把英文說得正確而通順 (§ 3.51).

第三人稱單數現在用 don't，從來文法書不加贊許的。但是事實上，現在用 “he don't” 却極其普通，甚至連哥倫比亞大

學教授演講時也出之于口哩。這個潛藏的理由便是無意中對於經濟的需要，因為 *doesn't* 含有兩個音節，而 *don't* 只有一個。*"That don't matter"* 當然比*"That doesn't matter"* 好讀得多了。但是我們中國學生卻還不宜做文法改造的先鋒，只要曉得這一點就夠了。

**16.41. 【簡寫】** 簡寫也變成英文日常用語的一部分。平常，我們說 *auto* [汽車] 而不說 *automobile*, *taxi* [出租汽車] 不說 *taxi-cab*, *co-ed* [男女同校] 不說 *co-education*, *movie* [電影] 和 *talkie* [有聲] 不用 *moving picture* 和 *talking picture*, 又用 *phone* 代 *telephone*, *cinema* [活動電影機] 代 *cinematograph*, *exam* 和 *prep* 代替 *examination* 和 *preparation* (或 *preparatory*). *Advertisement* [廣告] 就說 *ad*, *omnibus* [公共汽車] 就說 *bus*. 紐約的 *Elevated Railways* [高架鐵路] 順次而成 *elevated* > *el.* > *L* 的簡寫式。在現代的英語里，我們可以說 “*T.B.*” (=tuberculosis), “*O.K.*” (意即 “All right”); 起初 *O.K.* 是諧音，指 Santo Domingo 的 Aux Cayes 地方所產上等葡萄酒，後來借用，指任何合乎標準的事物); “*C.O.D.*” (=cash on delivery [貨到收款]), “*C.P.*” (=Communist Party [共產黨]), “*B.A.T.*” (=British American Tobacco Co. [英美烟公司]), 等等。

**16.42. 【單音節語 (Monosyllabism)】** 還有一種趨勢也是同樣需求簡潔，即以短的詞兒代替長的詞兒，尤其是在美國俚語之中。下面舉一些例子 (專門美國或英國的俚語逐一加以說明): —

16.42

cop=copper=policeman

thug=gangster

buck=dollar, 如“three bucks”  
(美)

guy=fellow(美)

chap=fellow(英)

kid=child

grub=food, feed(英)

bite, snack=a light lunch

grit=endurance

guts=real value, inner force

swop=change

fake=forgery, anything false

fad, craze=fashion

crib=plagiarize

cram=work hard before examination

grab=take by force

lot=amount

hike=make an excursion on foot

probe=investigation

boss, chief=manager or president

date=appointment with girls

lift=elevator

這些單音節詞兒真是不勝枚舉，但上列這些例子，有些也用在文章里，可見一斑了。又，注意那些真正單音節的組合(mono-syllabic combinations)，與中文極其相似：—

stand pat=remain firm in one's attitude [固執] [敗]

wash-out=a complete failure [大

lock-out=exclusion of workers as employer's method against strikes [(對付罷工的)封廠]

try-out=preliminary test [預試]

tight-wad=stingy person [吝嗇鬼]

sack—"give, get the sack"=dismiss, be dismissed

pop=papa

mom=mamma

kick=protest ("raise a kick")

row=quarrel ("raise, make a row")

push=aggressive or enterprising spirit

fit=in good health (英)

deal=business transaction

job, post=position.

dough=money (美)

tip=suggestion ("give you a tip")

clue=suggestive evidence

off=finished, over

through—"am through with you"  
=will have no more to do with you

up=has come up ("What is up?", "subject is up for discussion")

play=drama

broke=bankrupt

bum=penniless loafer

soul-mate=lover [情侶]

dumb-bell, bone-head=fool [木頭]

love-nest=lover's home [香閨]

old man=husband, father [老頭子] [樂游,兜風]

joy-ride=pleasure trip or drive

high-brow=high class, high and fine [高尚,高貴]

**give-and-take** = exchange of service or favour [兩相授受,互惠]

**frame-up** = trick to involve persons with the police [誣陷,栽害]

在現代美國語 (current American) 里, 這種單音節語的盛行, 從下列整句或整個短語都是單音節的例中, 不難體會出它的真味來。如:—

She got into a fit (=rage). [發脾氣]

You've got to hand it to him (=acknowledge his superiority or cleverness). [甘拜下風]

Knock some sense into that guy (=make him realize his situation).  
[教他識相點,拿鏡子照照自己的面目]

He was the best guy to put over a deal (=a business transaction). [最會做生意,懂得生意經]

I take off my hat to him (=acknowledge his cleverness). [脫帽致敬,五體投地]

What a guy wants is a lot of push and grit that will keep him on the go and not see red or fall flat and get scared when some one shoots a pop-gun at you. [人要有魄力,有耐性,才可以不斷活動,既不陰險毒辣,也不氣急敗壞,看見人家向你放一聲空氣槍,就嚇得鬼也似的。]

## 表現法經濟的幾種特別用法

**16.50. 【格言】** 格言, 為要有力而易於記憶起見, 非力求簡短不可。英文格言之表明一種整個哲學或信仰, 其簡潔不亞於中文句法, 凡不必要的詞兒一概刪去。例如我們中文說‘坐吃山空’的時候, 意思跟‘如果坐着吃, 不做事, 便是如山一般的家私也要給你吃光了’這一個長句子是一樣明顯, 而意境卻生動活潑得多了。英文的例子如下:—

Easier said than done. (注意嚴格地講, 此處應該用 *more easily*.)

First come, first served.

Once bitten, twice shy.

Once a thief, always a thief.

No work, no pay.

Well begun, half done.

Live and let live.

**16.60.【經濟和感情文字】**一個人當情緒緊張的時候，自然只說出幾個要緊關頭的詞兒，因為他無暇顧及文法的完全不完全了。這並不是說這類的感歎句便是不通或者沒有效力：感歎句的文法特點在 §3.80 里已經講過。此處只舉一些例子，表明在這種感歎句中很自然的省略文：Hands off! [切勿動手] / Hats off! [脫帽!] / My purse! [我的錢袋!] / Me a burglar? [我偷東西嗎?] / Pretty, isn't it? [美不美?] / Best food I've ever tasted! [生平第一次嘗到的好食物!] / He married?! [他結婚了!?] / Quick—the doctor! [快——醫生!]

**16.70.【經濟和商業】**有許多時會，為實際原因而需要經濟的，例如打電報，寫新聞標題，做廣告文字，佈告和招貼。如果有人打了一個電報，說 MAN IN HOSPITAL DOCTOR CONFIDENT REMIT MONEY” [某人進院醫生可靠匯款]，大概沒有人會批評他的文法吧。其他，例如做廣告，寫標題，最重要的事是簡潔有力而意趣深長。說服顧客來買東西的在于提示的力量，而在堆砌字句的工夫。我們所見的廣告字句有些最好的非常之短而恰到好處。香烟廣告最有意思的只有兩個詞兒：“They satisfy” [保君滿意]；其他如“Walk a mile for a Camel” [(駱駝牌)遠道而求之] / “They are toasted” [“烤” (此字常見于紅錫包——即大英牌——以及從前的翠鳥牌香烟廣告上) / “Taste is everything” [味居第一] / Smoke Capstan” [請吸白錫包 (即‘絞盤牌’)]。這一類短語反覆讀下去，讀者自會生出一種催眠作用，不管他會不會吸烟。

# 形式文法概要

所謂形式文法是指討論範圍只限于語文中固有形式的那一種文法研究。形式文法所討論的是詞兒的分類，各個不同詞類的界說，每一詞類所特有的形式上的變化，以及句法的分析。

討論語文的形式方面的一種純粹理論的研究，必須藉重形容詞，副詞等的許多種類，而且爲要使得系統精確，便非爲它們定下捉摸不定的界說。可是，這種形式文法對於學英文的外國人卻沒有什麼用處，卻是一件令人駭異的事。自實用的觀點看來，下面這個概要儘够一般學生應用。數字指本書的章節，各點在該章該節里已有詳細的討論。

## 名 詞

1. 界說。——名詞指事物的名稱。動作（如 examination）或性質（如 goodness）亦可包括在內（§ 2.11）。

2. 分類。——名詞可分爲下列各類：一

1. 公 名 city (§ 4.40)
2. 專 名 Ningpo (§ 4.40)
3. 集合名詞 committee (§ 4.50)
4. 物質名詞 water (§ 4.51)
5. 抽象名詞 kindness (§ 4.30)

3. 性 (Gender)。——名詞有四種性 (§ 4.71)：—

1. 陽 性 man
2. 陰 性 woman
3. 通 性 teacher
4. 中 性 chalk

4. 數 (Number).——英文里有‘單數’ (singular) 和‘複數’ (plural). 單數指一個，複數指一個以上 (§5.20) 加 -s 而成的複數叫做‘規則複數’ (regular plural)，如 windows；其他不是加 -s 而成的叫做‘不規則複數’ (irregular)，如 children (§5.22).

5. 位 (Case).——名詞作主語用時，是在‘主位’ (nominative)；表所有權的是在‘領位’ (possessive)，如 man's；作賓語用時是在‘賓位’ (objective). 在英文里，名詞只有在領位時才用特別形式來加以區別。

## 代名詞

6. 界說.——代名詞是代替名詞的詞兒 (如以 he 代 John，以 this 代 this book).

7. 分類.——代名詞可分爲下列各類 (§8.11):—

人稱	he
指示	this, that
關係	“the boy who came”
疑問	who?, what?

8. 性.——代名詞也有四性，與名詞同。事實上，代名詞只有第三人稱單數才有性的區別 (he, she, it)

9. 人稱 (Person) 和數.——有三個人稱和兩個數，如

下:—

	單數	複數
第一人稱	I	we
第二人稱	thou, you	you
第三人稱	he, she, it	they

10. 位。——人稱代名詞有三位，主位，領位（§8.30）和賓位，形式各各不同（§ 7.20）。

11. 關係代名詞導引一個新的子句，同時又指先行的一個詞兒，即先行詞（antecedent）（§ 9.60）。

## 形容詞

12. 界說。——形容詞是用來修飾名詞或代名詞的。

13. 分類。——形容詞之分爲‘敘述’（descriptive），‘指示’（demonstrative），‘定量’（quantitative）等等，實在並沒有什麼意義。

14. 定冠詞和不定冠詞。——The 叫做定冠詞，a (an) 叫做不定冠詞（§ 8.70）。

15. 比較。——形容詞的比較有三級：原級，比較級和最高級（good, better, best; white, whiter, whitest）（§ 10.10）。

## 動詞

16. 界說。——動詞是敘說人或物所作的事。

17. 分類。——動詞可分爲‘外動詞’，‘內動詞’和‘助動詞’三類。

外動詞可直接統攝賓語，如：“I see (外動詞) you (賓語)”（§ 11.20）。

內動詞不統攝賓語（如 I was sleeping），但可以跟一個介詞短語（如 I was sleeping in his bed）（§ 11.21）。

助動詞是跟別的動詞一同用，如“*I can see*”，“*I will go*”（§ 13.60）。

**18. 人稱和數。**——動詞和他們主語的數和人稱是一致的。事實上，只有第三人稱單數現在直說法有一個特別的形式：“He comes.” To Have 和 To Be 這兩個動詞的特別形式更多：I have, thou hast (古語——現用 you have), he has, we (you, they) have, / I am, thou art (古語——現用 you are), he is, we (you, they) are 動詞 To Be 的過去時制又有不同形式：I was, thou wert (古語——現用 you were), we (you, they) were.

Thou 後動詞加 -est (thou comest)，第三人稱單數加 -eth (he cometh) 的形式是古文體。

**19. 有限式和無限式。**——跟固定主語連用的動詞 (He comes) 叫做有限式動詞；不這樣連用而加 to 在前面的叫做無限式 (infinitive mood) (to come).

**20. 分詞。**——用法和形容詞相仿的動詞叫做分詞。現在分詞老是加 -ing 而形成，過去分詞則通常是加 -ed 的。不規則動詞變過去分詞時加 -n, -en (beaten, drawn) 或由於其他變化 (slept) (§ 13.50).

現在分詞表明主動的或未完的動作 (a deceiving letter, a drowning man). 過去分詞表明被動的或已完的動作 (a deceived person, a drowned man) (§§ 2.83, 11.44).

21. 態。——動詞或‘自動態’或‘被動態’(§ 11.30). 對于主語有何動作時，動詞便是被動態 (“I was sent away”). 被動態由于動詞 To Be 的各種形式加過去分詞而成：was (to be 的過去) + sent (send 的過去分詞) / shall be sent / have been sent, 等 (§ 11.31).

22. 語氣。——動詞有下列各種語氣：一

有限式	直說語氣:	He comes.
	命令語氣:	Come.
	虛擬語氣:	If he come.

無限式: To come

有些文法還承認有疑問語氣 (§ 14.10).

直說語氣是用于陳述的平常語氣。命令語氣用于~~命令~~通常只限于第二人稱 (you). 虛擬語氣用于申述一種假設 以第三人稱單數現在式不加 -s 作為區別 (§ 14.21)

注意這個所謂虛擬語氣嚴格地是指動詞的‘形式’而言。 (§ 14.12). 一個真正的虛擬陳述 (例如一種假設) 可以全然不用虛擬式來表達，如 if he comes, 在形式上是直說的，而在意義上是虛擬的 (§ 14.20). 又，if he should come 的形式在舊式文法書里叫做‘虛擬未來’，但這是命名上一個嚴重的錯誤，因為這一式實在屬於‘一般時制’ (general tense)，其用法並不祇限于未來 (§ 14.21).

動詞 To Be 的虛擬式有特別形式: if I were (§ 14.10).

23. 時制。——時制有三個: 現在，過去和未來 (§ 13.10). 這三個主要時制又各分為其他時制如下: 一

	現在	過去	未來
不 定	I come	I came	I shall come
繼 續	I am coming	I was coming	I shall be coming
完 了	I have come	I had come	I shall have come
完了繼續	I have been coming	I had been coming	I shall have been coming (罕用)

關於各種時制的用法，參看 §§ 11.10, 13.21 (現在不定)，§ 13.41 (過去)，§ 13.30 (未來)，§ 11.42 (現在完了)，§ 11.43 (繼續或進行)。

24. 動詞的三要部。—— 現在，過去和過去分詞叫做動詞的三要部。動詞加 -ed 而成過去和過去分詞的叫做‘規則動詞’ (kick, kicked, kicked)，不加 -ed 的叫做‘不規則動詞’ (draw, drew, drawn; pay, paid, paid)。

(‘名動詞’——gerund——這個詞兒指動詞加 -ing 作名詞用，如 coming, going，這在現代英語里並無實際的用處)。

## 副 詞

25. 界說。—— 副詞是修飾動詞，形容詞或另一副詞的一個詞兒 (§ 2.11, “5”)：

26. 分類。—— 副詞可作如下分類：簡單，疑問和關係。這種分類法並無特殊意義，除了關係副詞是導引子句，有一個表示或省略的‘先行詞’的：“Tell me (the time) when you are coming.” 此處 time 叫做關係副詞 when 的先行詞。簡單副詞又依照意義分為‘時間副詞’ (when, now)，‘地方副詞’ (where, here)，‘情狀副詞’ (how, well, clearly) 等。

27. 比較。——副詞也和形容詞一樣，比較有三級：原級 (*quickly*)，比較級 (*more quickly*)，最高級 (*most quickly*) (§ 10.11)。

## 介 詞

28. 界說。——介詞是表明某種關係的詞兒，統攝一個名詞作為它的賓語：*on the top, at the time*。有時也可帶一個副詞：*at once, for ever, from afar*。

介詞在實際用法上斷不能單獨成立，而老是形成一個介詞短語。

## 連 詞

29. 界說。——連詞是連接詞兒或詞羣的一個詞兒：“*this and that*”，“*He was there or he was not.*”

30. 分類。——介詞連接同等重要或同等邏輯關係的子句時，叫做‘平列介詞’；表明差等邏輯關係的叫做‘從屬介詞’。有了兩個不相等的子句，其中含有本動詞的一個叫做‘主句’，而另一成為主句之一部的那個子句叫做‘副句’ (§ 15.30)。

## 歎 詞

31. 界說。——歎詞便是用于感喟贊歎時的詞兒或短語 (§ 2.11, “8”)。

32. 句（或‘文句’） 句（文句）是表達一個完全意義的一羣詞兒。

33. 主語和述語。本動詞的主語叫做句子的主語。本動詞及其附加的詞兒，如賓語，補足語，或修飾語，合成述語。

34. 補足語。補足語是文句的一部分，爲要完成本動詞的意義而增加的，如 *I should like to go / He was made king / Paint it white.* 依界說，賓語也是一種補足語，如 *I killed him* (§ 9.90).

35. 直接賓語和間接賓語。對於某人或爲某人作一件事或給某人一件東西，這個人就叫做動詞的間接賓語。那件事物便是直接賓語，如 *I gave you* (間接賓語) *a knife* (直接賓語)。

36. 子句。子句是文句中的一句。其所以異于短語者，在于它有主語述語，和文句一般無二(§ 3.23). 名詞子句當名詞用(§ 3.64)，副詞子句當副詞用，關係子句便是前面有一個關係代名詞或副詞的一個子句(§ 9.60).

37. 短語。短語是不含主語及有限式動詞的一羣詞兒(§ 3.23). 分詞短語以分詞起頭(§ 9.40)，介詞短語以介詞起頭(§ 9.50)，無限式短語以動詞的無限式起頭(§ 9.31). 這些短語當作形容詞或副詞用時，也叫做形容詞短語或副詞短語。分詞短語中有一個詞兒，被它本身的分詞所修飾的時候，這個短語叫做獨立分詞短語(§ 9.42).

38. 複句和包孕句。複句由兩個或兩個以上的平列子句合成。包孕句由一個主句和一個或一個以上的副句造成。

39. 分析文句便是說明句中各詞兒的詞類，並舉出名詞和代名詞的性，數，位（又代名詞的人稱）；有限動詞的數，人稱，語氣，及時制；形容詞和副詞的比較等級；以及文句中各個詞兒彼此的關係。

40. 舉出動詞的變用法，便是說明用于各種語氣，時制，人稱和數的種種形式。

# 索引一

## 項目部分

### 一 畫

兩,兩三,等 5.31 (1)  
一切文法形式和結構是表達意念的工具  
致 15.48  
般化 8.71

### 二 畫

'，中文 3.31  
輕讀 11.40  
4.60  
格化 1.41, 4.63  
和事物及其性（第四章）  
稱：一  
一般 7.24  
人稱代名詞的 7.20  
矛盾 7.30  
大詞類 1.40, 2.10

### 三 畫

上等 10.13  
下等 10.13  
大寫字母 4.41

子句 3.23  
主要(主句), 15.30  
平列 15.30  
附屬(附句,副句), 15.30  
虛擬 3.77  
關係 9.60  
子句修飾語 9.30  
總括 9.80  
經濟 9.82  
變成詞兒修飾語 16.21

### 四 畫

可比較的詞兒 10.15  
不定 8.70  
不規則動詞 13.50  
一式 13.50 (a)  
二式 13.50 (b)  
三式 13.50 (c)  
無變化 5.22  
不辨形狀,英文之 6.56  
中國貨幣的英文名稱 6.30  
中英文的不同：一  
在意念上 1.31  
在意念和表現法上 1.30  
在重量,價值,體積,距離,形狀和位置  
的表現法上 6.10  
中英文的比較 2.13, 3.3

- 五十以上,以下,等 5.31 (4)  
 介詞 1.40, 2.10, 2.52, 11.21  
     使文句簡潔 9.51  
     在句末 9.52  
     持續性 11.62  
     特別用法 9.54  
     特殊用法 6.61  
     界說 2.11  
     當名詞 2.51  
     當副詞 2.52, 6.60  
     當形容詞 2.50, 6.60  
 介詞力量的意味 2.18  
 介詞短語 2.10 (6), 9.50  
 內動詞 11.20, 11.21  
     當外動詞 11.22  
     被動 12.41  
 公名 4.40  
 分詞 1.40, 2.33, 11.44  
     不連結的 9.41  
     拼法 2.34  
     現在 2.33  
     和終結方面 11.44  
     變副詞 2.43  
     過去 2.33  
 分詞短語:一  
     獨立 9.42  
     當修飾語 9.40  
     表一般關係 9.40, 9.42  
     表原因 9.40  
     表情狀 9.40  
 分數 5.30 (1)  
 分號 15.62  
 反問 3.46  
 反點號——見‘引號’  
 少 5.31 (6)  
 引用句:一  
     引用句中的 15.66
- 直接 7.60  
 引號 7.60  
     和感歎號並用 15.65  
     單 15.66  
     雙 15.66  
     心理意向 5.24  
     文法作用 2.12  
     意味 2.14  
     變換 16.20  
     轉變 (第二章), 2.20  
 文法是表現法的科學 1.20  
 文法事實的分類法:一  
     形式的 1.40  
     意念的 1.40  
     方面 (參看‘動作’), 2.17, 11.02  
         動作 1.41, (第十一章)  
         動詞～～, 英文的 11.03  
     各種次要 11.90  
     意味 2.17  
     終結 11.44  
     非終結 11.44  
     比喻的表現法 7.50  
     比較 1.40, (第十章), 10.40, 10.50, 15.  
         三級 1.20, 10.11  
         和位的關係 10.50  
         含蓄 10.14  
         有標準的 10.20  
     比較的等級: 相對的性質 10.10
- 五 畫
- 主動態 11.30  
 假 11.35  
 主動者 12.10  
 主句 15.03

## 索引

主觀 14.12  
 主語 1.10, 3.20, (第十二章), 12.10  
 文法 12.12  
 混合數的 5.41 (3)  
 種類 12.20  
 非人稱 12.50  
**代名詞 1.40, 2.10**  
 事物 7.40-7.45  
 交互 7.23  
 人稱 7.20, 7.21, 8.30  
 反身 7.23  
 賓位(輕讀) 2.18, 7.20  
 本身 7.23  
 界說 2.11  
 疑問 3.60, 15.50  
 種類 8.11  
 通數 5.41 (5)  
 關係 9.61-9.692  
 非人稱 7.20, 7.40  
 領位 8.30  
**代用名詞 2.10 (6)**  
 代表法 1.41, (第七章), 7.10, 8.10  
 回想 3.77  
 包括 15.44  
 半 5.30 (5)  
 句(文句) 1.11, 3.10  
     包孕 15.20  
     單 15.20  
     後括 15.70  
     疏散 15.70  
     複 15.20  
 句的語氣 3.30  
     和動詞語氣的關係 14.10  
**句法 3.22**  
**句號 15.64**  
**可能 3.75, 14.30 (8)**  
**左右等 5.31 (2)**

平易 18.10  
 平等 10.12  
 未來 13.30-13.34  
 單純 13.10, 13.31  
 表現法 13.30  
 之後 13.10  
 之前 13.10  
 未完成 11.43  
 本書編輯大綱 1.41  
 永遠真理 13.21  
 目的 15.47  
 示例 8.40

**六 章**

同位 8.40  
 同等 15.30  
 名詞 1.30, 2.10  
 主動 11.33  
 公有(公名) 4.40  
 具體 4.30  
 動作 2.15  
 品性 2.15  
 專有(專名) 4.40  
 情況 2.15  
 抽象 4.30, 5.12  
 界說 2.11  
 當修飾語用 9.27  
 當動詞 2.23  
 被動 11.33  
 當形容詞 2.21  
 變形容詞 2.23  
 領位 8.30  
 名詞子句 3.64  
 名詞短語 9.83

因(原因) 15.46  
 因果的內在關係 15.49  
 多 5.31 (6)  
 多少 5.31 (6)  
 存在 11.11  
 成 1.20, 5.30 (1)  
 成對的介詞和連詞 16.21  
 成對的動詞和名詞 2.32  
 成語 1.10  
 有聲 2.32  
 有限式動詞 2.30  
     重要 3.11  
 百分比 1.20, 5.30 (1)  
 米突制 6.20, 6.40  
 行爲 11.11

## 七 畫

ㄅ 1.40  
     主 7.20  
     人稱代名詞的 7.20  
     賓 7.20  
     比較和 10.50  
     矛盾 7.31  
     領 7.20  
     位置的表現法 1.41, 6.60  
     判斷 14.30 (5)  
     刪節號 7.60, 15.67  
     助動詞 3.41, 13.60  
         代～～～的變用詞 13.62  
         用～～～的過去表現法 13.61  
     否定式 3.51  
     省略 16.30  
     否定 3.50  
     局部 3.57

強調 3.55  
 條件 3.57  
 否定詞:一  
     助動詞的 3.51  
     ‘存在’動詞的  
     雙重 3.45  
 否認 1.41  
 含糊音 3.51  
 ‘吧’,中文 3.31  
 完了 11.40  
     未來 11.42  
     現在 11.41  
     用法 11.42  
     過去 11.42  
 希望 3.73, 14.30 (4)  
 序數詞 8.50  
 形容詞 1.30, 2.10  
     主動 11.34  
     被動 11.34  
     界說 2.11  
     當名詞 2.41  
     變名詞 2.40  
     變副詞 2.42  
 形式 1.10  
 形狀的表現法 1.41, 6.50  
 抉擇 15.43  
 ‘把’字表賓語意念 1.11  
 折扣 5.30 (2)  
 更迭 8.60  
 泛指法 8.80

## 八 畫

事實 1.31, (第十四章), 14.11  
 事物 4.10

及其性（第四章）  
 意味 2.15  
 種類 4.10  
 兩性的人和動物 4.72  
 具體和抽象的東西 1.41  
 具體意義的抽象詞 4.31  
 ‘呢’,中文, 3.31  
 受影響者 12.11  
 命令 3.71, 13.31, 14.30 (1)  
     間接 7.60  
 性 1.41, 4.70  
     中 4.71  
     公 4.71  
     陰 1.10, 4.71  
     陽 1.40, 4.71  
 ‘所’,中文 7.42  
 拉丁比較詞 10.13  
 果(結果) 15.46  
 明知故昧的問句表否定語氣 3.55  
 物 4.60  
 肯定 3.40  
     含有否定力量的～～句 3.55  
     回答 3.42  
     反問 3.46  
 表現式 1.10  
 表現法 1.10  
     省略文的 7.70  
 發現法的科學 (第一章)  
 表現法的經濟 1.41, (第十六章)  
     和商業 16.72  
     子句的 9.82  
     和平易 16.10  
     和感情文字 16.60  
     短語的 9.82  
 附句(副句) 15.30

## 九 畫

俚語:一  
     美國 16.42  
     英國 16.42  
 冒號 15.63  
 矩詞 8.70  
     不定 8.70  
     定 8.70  
 ‘卻’,中文 3.31  
 品性 2.15  
     意味 2.16  
 括號:一  
     方 15.68  
     圓 15.68  
 指定法 1.41, (第八章), 8.10  
 柔音 2.32  
 活的文法 1.42  
 界說 1.10  
 界限 10.32  
 省略法 16.32  
     主要詞兒的 16.31  
     副句中的 16.32  
     輔助詞兒的 16.30  
 省略號 8.31, 15.662  
 科學報告 13.41  
 美國新聞英語中的短促句 15.63  
 英文法 1.10  
     應教人學習英國人的思想方法和表現法 1.32  
     的研究 1.10  
 ‘要’,中文 13.32  
 述語 1.10, 3.20  
     補足語 9.90  
 重音 2.18  
 重量 1.40

重量的表現法 6.20

陋語 3.51, 3.56

限制語 3.43

面積 6.40

音節 7.20

## 十 畫

修飾法 1.40, 8.10, (第九章), 9.10

的重要 9.10

修飾語 1.40, 3.22

之間的關係 9.22

子句 9.30, 9.80

對等 9.23

在名詞之後的位置 9.81

短語 9.20, 9.80

和被修飾語的關係 9.20

附屬 9.24

倍數 5.30 (3)

准許 3.74

剛音 2.32

原因(或‘因’) 15.46

表～時省去連詞 15.46

‘哩’,中文 3.31

差等 15.30

弱式(輕讀) 2.18, 3.44, 8.72

弱變的最高級詞 10.16

恐懼 14.30 (4)

‘挺’,北京話 10.16

效果 15.46

對比的 15.49

時制 1.40, 13.10

一般 13.60 (4)

副句的 7.61, 13.43

未來 13.30-13.34

現在 13.20, 13.21

現在完了 11.41, 11.42

現在進行(繼續) 11.10, 11.31, 11.43

表 13.10

變換 14.20

過去 13.40-13.42

過去完了 13.42 (4)

過去進行(繼續) 11.43

時間 1.40, 13.10

名詞之中的 13.90

和邏輯關係 15.49

格言 16.50

氣母 5.20

破折號 15.67

雙 15.67 (d)

被修飾語 1.41, 9.11, 9.20

被動態 11.50

構成 11.31

用法 11.32

被動態動詞帶賓語 12.40

配分 8.60

除外 15.44

## 十一 畫

假設 14.30 (5)

一般 14.21

各種程度 14.22

未來 14.22 (2)

現在 14.22 (3)

純粹 3.76

過去 14.22 (1)

副句(附句) 1.74, 15.30

省略法 16.32

副詞 1.40, 2.10, 2.52

- 時間 11.40, 13.80  
 界說 2.11  
 當名詞 2.51  
 疑問 3.60, 15.50  
 關係 9.70  
 ‘勒止句’ 7.70 (2)  
 動作 1.40, 2.15, 8.73, 11.10  
 主動 11.33, 11.34  
 交互 7.23, 11.99 (3)  
 內涵 11.20, 11.30  
 反身 11.90 (3)  
 同時 15.49  
 外射 1.41, 11.20, 11.30, (第十二章)  
 完成 11.40  
 役使 11.90 (1)  
 時間 1.40, (第十三章)  
 暫時 11.60, 11.61  
 未完 11.40  
 意味 2.16  
 終止 11.50 (3)  
 繼續 11.50 (2)  
 習慣 11.70, 13.21  
 被動 11.32, 11.34  
 試驗 1.31, 11.80  
 重複 11.90 (2)  
 長久 11.60, 11.61  
 開始 11.50 (1)  
 動機 15.47  
 動詞 1.11, 2.10  
 不規則(表) 2.33, 13.50  
 內 11.20, 11.21  
 助 3.41, 13.60  
 外 11.20, 11.22  
 在在 3.40  
 方面——見‘動作’  
 暫時 11.61  
 本 3.20
- 有限式 3.11  
 無限式——見‘無’  
 界說 2.11  
 當修飾語 9.27  
 當名詞 2.30  
 當形容詞(即‘分詞’) 2.33  
 研究 11.0  
 行爲 3.40  
 規則 2.33, 13.50  
 變名詞 2.31  
 當形容詞 2.35  
 動詞語氣 14.10  
 命令 14.10  
 無限式 14.10  
 疑問 14.10  
 直說 14.10  
 虛疑 14.10, 14.12, 14.26  
 區別 8.20  
 基數詞 8.50  
 專名 4.40  
 和大寫字母 4.41  
 常理 5.24  
 情況 2.15, 11.10  
 情狀 2.15  
 意味 2.17  
 接尾 2.22  
 形式上的 1.41  
 接近數 5.31  
 推測 3.74, 3.75, 14.30 (7)  
 條件 11.10, 14.30 (2), 15.45  
 ‘將’，中文 13.32  
 現在 13.20  
 代未來用的 13.34  
 單純 13.10  
 之後 13.10  
 之前 13.10  
 ‘戲劇式’ 13.42

現在不定式的用法 11.10  
 現在分詞和過去分詞作用的不同 2.33  
 現在完了 11.40

和時間副詞 11.41  
 和過去不定式的不同 11.42

理論假設 3.74

終止 11.50

習慣動作 11.70  
 現在 11.70, 13.21

過去 11.70

規則 1.10

貨幣:一

中國 6.30

其他外國 6.30

美國 6.30

英國 6.30

連字號 9.21, 15.662

用法 9.21

省略 9.21

連詞 1.40 2.10, 2.52, 3.22, 15.10

界說 2.11

表時間的 13.70

和邏輯關係 15.10

馳馳 1.41

部分 5.30 (6)

問句:一

直接 3.61

過節 3.60, 3.62

間接 3.64

問號 15.65

陳述 1.41

代表 7.60

直接 7.60

間接 7.60

陳述句:一

主觀 14.20

客觀 14.20

間接 7.10, 7.60

‘頂’,中文 10.16

## 十二 章

單數:一

一般 5.25

和複數 5.20-5.27

單音節的詞兒 16.42

結合 16.42

單音節語(組合) 16.42

尊敬的影響 7.22

‘就’,中文 13.32

強式(重讀) 2.18, 3.44, 8.72

強調 3.44

提議 3.71, 14.30 (1)

換級 9.25

替代 15.43

無聲 2.32

無限式 1.40, 2.30

分離 9.32

無限式短語 9.31

修飾整個陳述句 9.31 (d)

當修飾語 9.31

短語 3.23

短語修飾語 9.30

接合 9.84

總括 9.80

經濟 9.82

變成詞兒修飾語 16.22

程序 4.20

程序詞 4.20

指結果的 4.21

補足語當修飾語 9.90

等級 1.40, (第十章)

差別 10.30  
 無定限 10.31  
 累積 10.33  
 結果 4.20  
 結構 1.11  
 期間 11.60  
 ‘著’(‘着’),中文 9.40  
 虛字,中文 3.31  
 虛擬現在式代將來 14.21 (1)  
 虛擬過去式 3.73  
 賦詞 3.81  
 詞(兒) 1.10  
 罷尾 2.22  
 詞序 1.11  
 倒置 3.60  
 詞形 1.20  
 詞級 9.11  
 詞羣 1.40  
 詞類 1.10, 1.40, 2.10, 9.11  
     及其作用的轉變(第二章)  
 距離的表現法 1.41, 6.40  
 進行式的用法 11.43  
 量 1.40, (第五章)  
     意念 5.60  
 開始 11.50  
 間接問句和名詞子句 3.64  
 集合詞 4.50, 5.23  
 順序 8.50  
     事件的 15.49

### 十三 畫

‘喝’,中文 3.31  
 想像 1.31, (第十四章), 14.11  
 意念 1.10

的表現法 1.10  
 意向 13.31  
 感情吐露 3.80  
 感歎號 15.65  
 暗比 7.10, 7.50  
 禁止 3.74  
 羣名 4.50  
 義務 3.74, 14.30 (6)  
 過去 13.40-13.43  
     單純 13.10  
     形象化 13.42  
     之後 13.10  
     之前 13.10  
     用法 13.41  
 過去不定式 11.10  
     和現在完了的不同 11.42  
 過去動作是事實 13.40  
 過節問句的用法 3.6?

### 十四 畫

實字,中文 3.31  
 對立 15.42  
 慮:一  
     主動 11.33, 11.34  
     名稱的解釋 11.30  
     被動 11.33, 11.34  
 數 1.20, 1.40, (第五章)  
     不定 1.20, 1.40, 5.31  
     動詞的 5.41  
     單 1.10, 5.20  
     意念 5.10  
     正 5.31  
     矛盾 5.40  
     複 1.10, 5.20

負 5.31  
 數詞 5.30  
 疑惑 14.30 (4)  
 疑問 3.60  
 疑問聲調 3.60, 3.63  
 蓋然(性) 3.75  
 複合名字 8.30  
 複合詞:  
     舉例 2.60  
     當副詞 2.60  
     當動詞 2.60  
     當名詞 2.60  
     當形容詞 2.60  
 複數 5.20  
     不規則 5.20, 5.22  
     外來語的 5.22  
     岐義 5.27  
     特別情形 5.28  
     自然 5.26  
     規則 5.20  
     讀音 5.20  
 複數詞尾 5.20  
 輕讀 7.20  
 語助詞,中文 3.31  
 話氣 1.41  
     主觀 14.12  
     動詞 14.10  
 句的(第三章), 3.30  
 可能 3.70, 14.30  
 客觀 14.12  
 虛擬 14.20  
 領位 8.30  
     同位名詞的 8.30 (e)  
     詞尾 s 的名詞的 8.30 (b)  
     特別情形 8.30 (c)  
     複合名詞的 8.30 (d)  
     複數名詞的 8.30 (a)

‘麼’,中文 3.31

## 十五畫

價值 1.40  
 價值的表現法 6.30  
 賓語 1.11, (第十二章), 12.11  
     反覆 12.11  
     和受影響者 12.11  
     文法 12.12  
     直接 3.21, 12.31  
     表結果的 12.11  
     間接 3.21, 12.31  
 賓語意念 1.11  
 標點法 15.60  
     依發音標準 15.60  
     依邏輯標準 15.60  
 標點符號 1.41, 15.60-15.68  
 敘詞 2.10  
     界說 2.11  
 確定 8.70  
 ‘罷’,中文 3.31  
 說什麼以及怎樣說 1.10  
 請求 3.71, 14.30 (1)  
 質詞 1.41, 4.51, 5.11

## 十六畫

衡:  
     常 ~ 6.20  
     金 ~ 6.20  
     整千整萬 5.31 (5)  
     親密的影響 7.22  
     選擇 10.40

霎時 11.60  
獸音 2.34, 8.70  
獸說法, 英文的 3.45, 10.31 (5)

邏輯 15.10, 15.40, 15.49  
'難道', 中文 3.31  
願望 3.73, 14.30 (3)  
類詞 5.25

## 十七畫

## 二十畫

'總', 中文 3.31  
縮寫(式) 3.51, 16.40  
聯合 15.41  
聲母 5.20  
聲調疑問 3.63  
謙恭的影響 7.22  
謙讓的影響 7.22  
點號 15.61

繼續 11.50

## 二十二畫

觀念 1.10

## 十八畫

## 二十三畫

斷言: 一  
強調 3.44  
限制 3.43  
簡寫(式) 16.41  
舉例 15.64, 16.41

變形的短語當修飾語用 9.26  
邏輯關係 15.40  
時間和 15.49  
連詞和 15.10  
體積的表現法 1.41, 6.40

## 十九畫

## 二十四畫

關係 1.10, 1.20, (第十五章)  
偶然 15.49

讓步 14.30 (2), 15.45

# 索引二

## 詞語部分

### A

- A*, 8.70  
一般單數, 8.71  
用法, 6.50, 8.70  
省略, 8.73  
特別用法, 8.72  
讀音, 8.72  
*A bit*, 10.31 (2)  
*-abl.*, 11.34  
*Able to*, 13.62  
*About*, 5.31  
*Above*, 10.20 (1)  
*Absolutely*, 10.31 (4)  
*A cat*, 8.71  
*According as*, 15.48  
*Accordingly*, 15.48  
*According to*, 15.48  
*A deal*, 10.31 (3)  
*A few*, 3.53, 10.51  
*Affair(s)*, 7.43  
*After*, 13.80, 15.49  
*Against*, 15.42  
*Ago*, 13.80  
*A good deal*, 10.31 (3)  
*A great deal*, 10.31 (3)  
*Ain't*, 3.51  
*-al*, 2.22  
*A little*, 3.53, 10.31  
*All that*, 7.42  
“*All that glitters is not good*,” 3.57  
*All the same*, 15.42  
*Almost*, 10.31 (4)  
*A lot (of)*, 10.31 (3)  
*Also*, 15.44  
*Although*, 15.45  
*Alumni*, 5.22  
*Always*, 13.80  
*An*, 見 “*A*”  
在元音前, 8.70  
在輕讀音節的 *h* 之前 8.70  
在默音 *h* 之前, 8.70

- And*, 9.84, 15.30, 15.41  
*And that*, 7.44, 16.33  
*Another*, 8.20  
*A number of*, 5.31  
*Any*, 7.41  
*Anybody*, 3.52  
*Anyhow*, 8.80  
*Any number of*, 5.31  
*Any old ~*, 8.80  
*Anything*, 3.52, 7.43  
*Appreciably*, 10.31 (3)  
*Approximately*, 5.31  
*A rap*, 10.31 (2)  
*Aren't*, 3.51  
*Around*, 6.61  
*As*, 15.45, 15.46, 15.49  
    作關係代名詞, 9.691, 16.32  
*As ~ a*, 8.72 (3)  
*As a consequence*, 15.46  
*As ~ as*, 10.20 (2), 15.48, 9.691  
*As far as ~ concerns* (或: ~ is concerned), 10.32  
*As soon as*, 13.70 (2), 15.49  
*As well as*, 15.41  
*At*, 11.62  
*At the same time*, 15.49  
*A twopence*, 10.31 (2)

### B

- Barely*, 10.31 (2)  
*Because*, 15.46  
*Because of*, 15.46  
*Begin ~ing*, 11.50 (1)  
*Begin to*, 11.50 (1)  
*Believing*, 15.47  
*Below fifty*, 5.31  
*Besides*, 15.41  
*Beyond*, 10.20 (1)  
*Both ~ and*, 15.41  
*Boy*, 7.41

Boys, 5.21  
*Bushel of rice, a,* 5.11  
*But,* 9.53, 9.84, 15.30, 15.42, 15.44  
 作介詞, 9.53  
 作關係代名詞, 9.692, 16.32  
*But for,* 15.44  
*But that,* 7.42  
*But what,* 7.42  
*By,* 10.30, 11.62  
*By far,* 10.30  
*By way of,* 15.47

## C

*Can,* 3.41, 14.30 (7)  
*Cannot,* 14.30 (7)  
*Can't,* 3.51  
*Cat,* 7.50  
*Catch me going to the church,* 3.55  
*Cats,* 8.71  
*Cease ~ing,* 11.50 (3)  
*Cease to,* 11.50 (3)  
*Centi-,* 6.20, 6.40  
*Chiefly,* 10.31 (4)  
*Completely,* 10.31 (4)  
*Consequently,* 15.46  
*Considerably,* 10.31 (3)  
*Continue ~ing,* 11.50 (2)  
*Continue to,* 11.50 (2)  
*Contrary to,* 15.42  
*Could,* 3.76, 13.60, 14.30 (7)  
*Couldn't,* 3.51

## D

*Dare,* 9.33  
*Dare to,* 9.33  
*Dead,* 2.42  
*Deca-,* 6.20, 6.40  
*Deci-,* 6.20, 6.40  
*Decidedly,* 10.31  
*Despite of,* 15.42  
*Didn't,* 3.51  
*Different from,* 8.20  
*Differ from,* 8.20  
*Directly,* 13.70 (2), 15.49  
*Doesn't,* 3.51

*Dog,* 7.50  
*Don't,* 3.51, 16.40  
*Down,* 6.61  
*Dosen, -s,* 5.21, 5.31  
*During,* 11.62  
*Dust,* 7.50

## E

*Each,* 4.60, 5.41, 8.60  
*Each other,* 7.23  
*Each other's,* 7.23  
*Each ~ the other,* 7.23  
*Easily the best,* 10.30  
*-ed,* 2.22, 11.33  
*-edly,* 2.43  
*-ee,* 11.33  
*Either,* 8.60, 15.43  
*Either ~ or,* 8.60, 15.43  
*-en,* 2.22  
*Enough for,* 10.20  
*Enough to,* 9.31 (c), 10.20  
*Entirely,* 10.31 (4)  
*-er,* 10.11, 11.33  
*-es,* 5.20  
*-est,* 10.11  
*Every,* 13.80  
*Every ninth,* 8.60  
*Every other,* 8.60  
*Every third,* 8.60  
*Except,* 15.44  
*Excepted,* 15.44  
*Excepting (for),* 15.44  
*Exceptionally,* 10.31 (3)  
*Excluded,* 15.44  
*Excluding,* 15.44

## F

*Fairly,* 10.31 (1)  
*Far,* 10.31 (3)  
*Far (be it) from,* 15.42  
*Far from ~ing,* 15.42  
*Farther,* 10.14  
*Fast,* 2.42  
*Few,* 3.53  
*Finger,* 7.50

*Fish*, 5.22  
*Fit of anger*, *a*, 4.32  
*For all*, 9.54, 15.42  
*For fear*, 14.21  
*Former*, 10.14  
*For ~'s sake*, 8.30 (3)  
*For the purpose of*, 15.47  
*From ten to fifteen*, 5.31  
*From whom*, 9.64  
*-ful*, 2.22, 11.34  
*Further*, 10.14  
*Furthermore*, 15.41

**G**

*Girl*, 4.71  
*Going to*, 13.62  
*Go on ~ing*, 11.60  
*Government has*, 5.23  
*Government have*, 5.23  
*Grain of sand*, *a*, 5.11  
*Gram*, 6.20  
*Granted*, 15.45  
*Granting*, 15.45  
*Greatly*, 10.51 (3)

**H**

*Had better*, 10.40  
*Had had*, 3.71, 11.42  
*Had rather*, 10.40  
*Hard*, 2.42  
*Hardly*, 2.42, 10.31 (2)  
*Have*, 3.41  
*Have better*, 3.71  
*Have had*, 11.42  
*Have to*, 13.62  
*Hear! Hear!* 15.68  
*Hearing*, 15.47  
*Hecto-*, 6.20, 6.40  
*He don't*, 16.40  
*Hence*, 15.46  
*How*, 15.50  
*How ~ a*, 8.72  
*However*, 8.80, 15.42  
*Hundreds*, 5.31  
*Hyper-*, 10.20 (1)

**I**

"*I ain't got nothing*," 3.56  
*I am*, 3.40  
*-ible*, 11.34  
*-ic*, 2.22  
*-ics*, 5.26  
*I didn't know*, 13.41  
*I didn't quite realize*, 13.41  
*I do*, 3.40  
*-ies*, 5.21  
*If*, 3.73, 9.71, 15.30, 15.45  
*If he have*, 14.21  
*If he should have*, 14.21  
*If I was*, 14.23  
*If I were*, 13.23  
*I forgot*, 13.41  
*I had expected*, 11.42 (5)  
*I had intended*, 11.42 (5)  
*I knew*, 13.41  
" *I made him go*," 9.91  
*Immediately*, 13.70 (2), 15.49  
*Immensely*, 10.31  
*In*, 2.17, 9.54, 11.62, 13.80  
*In accordance with*, 15.48  
*In addition (to)*, 15.41  
*In any case*, 8.80  
*In a way*, 10.31 (1)  
*In case*, 14.21  
*Included*, 15.44  
*Including*, 15.44  
*Incomparably*, 10.31 (3)  
*In conformity with*, 15.48  
*In consequence*, 15.46  
*—ing and ~ —ing*, 9.84  
*In (one's) place*, 15.43  
*In (one's) stead*, 15.43  
*In opposition to*, 15.42  
*In order that*, 15.30, 15.47  
*In order to*, 15.47  
*In spite of (all)*, 15.42  
*Instead of (~ing)*, 15.43  
*In the course of*, 11.62  
*In the meantime*, 15.49  
*In the meanwhile*, 15.49  
*In view of*, 15.47  
*In which*, 9.64  
*-ish*, 2.22  
*I should*, 3.71

*should say*, 3.55  
*sn't*, 3.51  
*is to*, 13.33  
*It*, 1.11, 7.45  
 作主語, 12.21  
 作 *that* 的先行詞, 7.45  
 作補足修飾語, 7.45  
 作模糊的主語, 7.45  
 作模糊的賓語, 7.45  
 作邏輯主語的代用詞, 7.45  
*I thought*, 13.41  
*It is I*, 7.31 (1)  
*I told you long ago*, 13.41

## K

*Keep (on) ~ing*, 11.60  
*Kilo-*, 6.20, 6.40  
*Knowing*, 15.47  
*Knowingly*, 2.43

## L

*Ladies*, 5.21  
*Lady*, 4.71  
*Largely*, 10.31 (4)  
*Last*, 13.80  
*Later*, 10.14  
*Latter*, 10.14  
*Learning*, 15.47  
*-less*, 2.22  
*Lest*, 14.21, 15.30  
*Let there be*, 12.22  
*Little*, 3.53, 10.31 (2)  
*Lots*, 10.31 (3)  
*Lots of*, 5.31  
*-ly*, 2.17, 2.22, 2.43

## M

*Man*, 4.71  
*Many a*, 5.41, 8.72  
*Markedly*, 10.31 (3)  
*May*, 3.41, 3.73, 13.33, 14.30 (3, 8)  
*Meanwhile*, 15.49  
*Meter*, 6.40

*Might*, 3.76, 13.60, 14.30 (8)  
*Milli-*, 6.20, 6.40  
*Mine*, 7.21  
*Miss Rogers, the*, 5.28  
*Mistaking*, 15.47  
*Moment, the*, 13.70 (2), 15.49  
*More and more*, 10.30  
*More better*, 10.12  
*More of a ~*, 10.15  
*More often than not*, 10.15  
*More or less*, 10.31 (1)  
*More than*, 10.20, 10.50, 15.48  
*More than one*, 5.41  
*Much*, 10.31 (3)  
*Must*, 3.41, 14.30 (7)  
*Mustn't*, 3.51

## N

*Need*, 3.41, 9.33  
*Needn't*, 3.51  
*Need to*, 9.33  
*Neither ~ nor*, 8.60, 15.30, 15.43  
*Nevertheless*, 15.42  
*Next*, 13.80  
*Next best*, 10.12  
*No*, 3.52  
 否定回答中用, 3.54  
*Nobody*, 3.52, 9.31 (a)  
*No fun*, 3.52  
*No good*, 3.52  
*No matter how*, 8.80  
*No matter what*, 8.80  
*No matter when*, 8.80  
*None*, 7.41  
*None too*, 10.31  
*No other than*, 8.20  
*No sooner than*, 13.70 (2)  
*Not a*, 3.52  
*Not altogether*, 10.31  
*Not any*, 3.52  
*Not enough*, 10.20 (3)  
*Nothing*, 2.53, 7.43, 9.31 (a)  
*Noticeably*, 10.31 (3)  
*Not only ~ but also*, 15.30  
*Not over*, 10.31 (5)  
*Not till*, 13.70 (1)  
*Not too*, 10.31 (5)

Date Due

2

- 6 SEP 1971

13 JUN 1972

21 JUN 1972

16 NOV 1973

27 DEC 1973

18 DEC 1974

23 OCT 1975

25 JAN 1977

14 MAR 1977

10 MAR 1978

2)  
4)  
50 (2)  
(5)  
.60

S

11 (2)

13.31 14.30 (4)

.31

1, 14.30 (4)

6, 13.60, 14.30 (6)

Pa

Pending, 11.62, 15.49

People, 7.24

Perfectly, 10.31 (4)

Pianos, 5.21

Piece of folly, a, 4.32

Snobian, 3.51

Since, 11.42 (3), 15.46

Slightly, 10.31 (2)

So ~ a, 8.72 (3)

So ~ as, 10.20

So ~ as to, 9.31 (e)

- among as, 10.32, 15.30  
 sake, 5.31, 7.41  
 somebody, 9.31 (a)  
 something, 7.43, 9.31 (a)  
 newwhat, 10.31 (1)  
 as-in-law, 5.28  
 that, 15.47  
 ill, 15.30  
 op ~ing, 11.50 (3)  
 op tq, 11.50 (3)  
 ch ~ a, 8.72 (2)  
 ch ~ as, 9.691  
 sufficient to, 9.31 (c)  
 aper-, 10.20 (1)
- Though*, 15.45  
*Three weeks is heaps of time*, 5.24  
*Through*, 9.54  
*Till*, 13.70 (1)  
*To*, 9.31, 9.54  
 省去或保留, 9.90  
*To a certain degree*, 10.31 (1)  
*To a certain extent*, 10.31 (1)  
*To a great extent*, 10.31 (3)  
*Too*, 15.44  
*Too ~ a*, 8.72 (3)  
*Too ~ for*, 10.20 (1)  
*Too ~ to*, 9.31 (c), 10.20 (1)  
*Totally*, 10.31 (4)  
*To the end that*, 15.47  
*Tremendously*, 10.31 (3)

205.1  
4499

編號

書名 漢譯開埠英文考

著者 林詒堂  
魏仲麟

中山圖書館

